

стигнуто соглашение Комитетом по природным ресурсам на его четвертой сессии⁴⁶, а также осуществлении резолюции 1761 В (LIV) Экономического и Социального Совета, и указать общую смету средств и ресурсов рабочей силы, необходимых для осуществления программы;

2. *постановляет* сформулировать программу после обсуждения им предложения, которое будет представлено Генеральным секретарем в соответствии с вышеупомянутым пунктом 1.

*1975-е пленарное заседание,
25 июля 1975 года.*

1955 (LIX). Освоение бассейнов международных рек

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание необходимость сотрудничества в осуществлении резолюций 2669 (XXV), 2780 (XXVI), 2926 (XXVII), 3071 (XXVIII) и 3315 (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1970 года, 3 декабря 1971 года, 28 ноября 1972 года, 30 ноября 1973 года и 14 декабря 1974 года соответственно, касающихся изучения права несудоходных видов использования международных водных путей Комиссией международного права,

ссылаясь на резолюцию 3129 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи от 13 декабря 1973 года о сотрудничестве в области окружающей среды в отношении природных ресурсов, принадлежащих двум или нескольким государствам, в которой Ассамблея с удовлетворением приняла к сведению относящиеся к настоящему вопросу соответствующие части Экономической декларации, принятой четвертой Конференцией глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Алжире в сентябре 1973 года⁴⁷,

ссылаясь также на резолюцию 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 1974 года о Хартии экономических прав и обязанностей государств, в которой Генеральная Ассамблея далее подтвердила аналогичные принципы, изложенные в ее резолюции 3129 (XXVIII),

1. *просит* Генерального секретаря использовать опыт, знания и возможности Центра по природным ресурсам, энергетике и транспорту и других организаций системы Организации Объединенных Наций, непосредственно заинтересованных в этой области:

а) для оказания помощи Комиссии международного права в ее изучении вопроса о праве несудоходных видов использования международных водных путей путем предоставления необхо-

димой консультации по соответствующим техническим, научным и экономическим проблемам, с тем чтобы дать возможность Комиссии решить вопрос о принципах и методах для определения критериев справедливого разделения обязанностей и выгод в управлении и комплексном освоении бассейнов международных рек;

б) для сотрудничества с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в осуществлении резолюции 3129 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи, которую следует рассматривать совместно с резолюцией 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи;

2. *просит* Генерального секретаря представить Комитету по природным ресурсам на его пятой сессии доклады о мерах, принятых на основе решений, упомянутых в пункте 1, выше;

3. *обращается* к Комиссии международного права с просьбой уделить первоочередное внимание изучению вопроса о праве несудоходных видов использования международных водных путей и представить очередной доклад Конференции Организации Объединенных Наций по водным ресурсам, которая состоится в 1977 году.

*1975-е пленарное заседание,
25 июля 1975 года.*

1956 (LIX). Постоянный суверенитет над природными ресурсами

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на соответствующие положения Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка⁴⁸ и Хартии экономических прав и обязанностей государств⁴⁹,

вновь подтверждая незыблемый принцип, согласно которому каждое государство имеет право принять ту экономическую и социальную систему, которую оно считает наиболее благоприятной для своего развития,

подтверждая, что неотъемлемое право каждого государства на полное осуществление национального суверенитета над своими природными ресурсами признавалось международным сообществом в многочисленных резолюциях различных органов Организации Объединенных Наций,

1. *решительно подтверждает* неотъемлемые права государств на осуществление полного постоянного суверенитета над всеми своими богатствами, природными ресурсами и экономической деятельностью;

2. *подтверждает*, что применение принципа национализации, осуществляемой государствами как выражение их суверенитета с целью сохранить свои природные ресурсы, предполагает пра-

⁴⁶ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят девятая сессия, Дополнение № 3 (E/5663), глава II, раздел В.*

⁴⁷ A/9330, стр. 53, и A/9330/Согг.1.

⁴⁸ Резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) Генеральной Ассамблеи.

⁴⁹ Резолюция 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи.

во каждого государства определять размер возможной компенсации и порядок платежей и что любые могущие возникнуть споры должны разрешаться в соответствии с национальным законодательством каждого государства, осуществляющего такие меры;

3. *подтверждает также* право всех государств на объединение в организации производителей сырьевых товаров;

4. *считает* необходимым, чтобы государства регулировали и осуществляли надзор за деятельностью транснациональных корпораций в рамках своей национальной юрисдикции и принимали меры для обеспечения того, чтобы такая деятельность подчинялась их законам, нормам и правилам и соответствовала их экономической и социальной политике;

5. *вновь подчеркивает*, что действия, меры или законодательные положения, применяемые государствами, направленные на прямое или косвенное принуждение других государств или народов, осуществляющих реорганизацию своей внутренней структуры или свои суверенные права над своими природными ресурсами, являются нарушением Устава Организации Объединенных Наций и принципов, содержащихся в Хартии экономических прав и обязанностей государств;

6. *просит* Генерального секретаря в свете результатов специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной развитию и международному экономическому сотрудничеству, и любых других относящихся к данному вопросу событий и с учетом мнений, выраженных в Комитете по природным ресурсам на его четвертой сессии, дополнить последними данными свои последние доклады по вопросу о постоянном суверенитете над природными ресурсами⁵⁰.

*1975-е пленарное заседание,
25 июля 1975 года.*

1957 (LIX). Всеобъемлющий план действий по координации программ в рамках системы Организации Объединенных Наций в области освоения природных ресурсов

А

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание важность координации программ органов и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, работающих в области природных ресурсов, с целью ликвидации дублирования и распыления средств, а также концентрации усилий на наиболее важных направлениях,

1. *рекомендует* государствам — членам Комитета по природным ресурсам, а также другим заинтересованным государствам и организациям

⁵⁰ A/9716 и Corr.1, E/5425 и Corr.1, E/5425/Add.1 и E/5549.

системы Организации Объединенных Наций, работающим в области природных ресурсов, тщательно рассмотреть обобщенные Секретариатом данные о программах работ в системе Организации Объединенных Наций, связанных с природными ресурсами, и в течение года направить Генеральному секретарю возможные конкретные предложения по совершенствованию этих программ в отношении их координации и перераспределения средств;

2. *рекомендует* Генеральному секретарю представить для обсуждения Комитетом по природным ресурсам на его пятой сессии сводный координационный план работ в системе Организации Объединенных Наций в области природных ресурсов, составленный с учетом поступивших замечаний.

*1975-е пленарное заседание,
25 июля 1975 года.*

В

Экономический и Социальный Совет,

подчеркивая важную роль Комитета по природным ресурсам, в соответствии с резолюцией 1535 (XLIX) Совета от 27 июля 1970 года, по обеспечению руководства и представления соответствующих рекомендаций Совету в вопросах программирования и координации деятельности системы Организации Объединенных Наций в области природных ресурсов,

считая, что документация, представленная секретариатом⁵¹ в соответствии с резолюцией 1761 (LIV) Совета от 18 мая 1973 года, впервые отражает всестороннюю картину различных видов деятельности Организации Объединенных Наций в области природных ресурсов, представляющую собой первый шаг в направлении улучшенной координации программ в рамках системы Организации Объединенных Наций в этой области,

ссылаясь на «Руководящие принципы для деятельности в области освоения природных ресурсов»⁵², принятые Комитетом по природным ресурсам на его второй сессии, которые обеспечивают систему Организации Объединенных Наций первоначальным планом действий для руководства программированием, осуществляемым учреждениями,

признавая, что подготовка более широкого базисного плана действий потребует серьезных усилий по совместному анализу и планированию межучрежденческих программ,

сознавая необходимость как можно скорее преодолеть затруднения, мешающие планированию программ, упоминаемых в докладе Генерального секретаря⁵³,

⁵¹ E/C.7/47 и Add.1—3.

⁵² *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят вторая сессия, Дополнение № 5 (E/5097 и Corr.1 и 3), пункт 20.*

⁵³ E/C.7/47, пункты 8—10.